



PDC85 Media Player BT/USB with amplifier

Ref. nr.: 172.830



INSTRUCTION MANUAL
GEBRUIKSAANWIJZING
BEDIENUNGSANLEITUNG
MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANUEL D'INSTRUCTIONS
INSTRUKCJA OBSŁUGI

V1.3

ENGLISH

Congratulations to the purchase of this Power Dynamics product. Please read this manual thoroughly prior to using the unit in order to benefit fully from all features.

Read the manual prior to using the unit. Follow the instructions in order not to invalidate the warranty. Take all precautions to avoid fire and/or electrical shock. Repairs must only be carried out by a qualified technician in order to avoid electrical shock. Keep the manual for future reference.

- Prior to using the unit, please ask advice from a specialist. When the unit is switched on for the first time, some smell may occur. This is normal and will disappear after a while.
- The unit contains voltage carrying parts. Therefore do NOT open the housing.
- Do not place metal objects or pour liquids into the unit. This may cause electrical shock and malfunction.
- Do not place the unit near heat sources such as radiators, etc. Do not place the unit on a vibrating surface. Do not cover the ventilation holes.
- The unit is not suitable for continuous use.
- Be careful with the mains lead and do not damage it. A faulty or damaged mains lead can cause electrical shock and malfunction.
- When unplugging the unit from a mains outlet, always pull the plug, never the lead.
- Do not plug or unplug the unit with wet hands.
- If the plug and/or the mains lead are damaged, they need to be replaced by a qualified technician.
- If the unit is damaged to such an extent that internal parts are visible, do NOT plug the unit into a mains outlet and DO NOT switch the unit on. Contact your dealer. Do NOT connect the unit to a rheostat or dimmer.
- To avoid fire and shock hazard, do not expose the unit to rain and moisture.
- All repairs should be carried out by a qualified technician only.
- Connect the unit to an earthed mains outlet (220-240Vac/50Hz) protected by a 10-16A fuse.
- During a thunderstorm or if the unit will not be used for a longer period of time, unplug it from the mains. The rule is: Unplug it from the mains when not in use.
- If the unit has not been used for a longer period of time, condensation may occur. Let the unit reach room temperature before you switch it on. Never use the unit in humid rooms or outdoors.
- To prevent accidents in companies, you must follow the applicable guide lines and follow the instructions.
- Do not repeatedly switch the fixture on and off. This shortens the life time.
- Keep the unit out of the reach of children. Do not leave the unit unattended.
- Do not use cleaning sprays to clean switches. The residues of these sprays cause deposits of dust and grease. In case of malfunction, always seek advice from a specialist.
- Do not force the controls.
- This unit is with speaker inside which can cause magnetic field. Keep this unit at least 60cm away from computer or TV.
- This unit is with built-in lead-acid rechargeable battery. Please recharge the battery every 3 months if you are not going to use the unit for a long period of time. Or the battery may be damaged.
- If the battery is damaged please replace with same specifications battery. And dispose the damaged battery environment friendly.
- If the unit has fallen, always have it checked by a qualified technician before you switch the unit on again.
- Do not use chemicals to clean the unit. They damage the varnish. Only clean the unit with a dry cloth.
- Keep away from electronic equipment that may cause interference.
- Only use original spares for repairs, otherwise serious damage and/or dangerous radiation may occur.
- Switch the unit off prior to unplugging it from the mains and/or other equipment. Unplug all leads and cables prior to moving the unit.
- Make sure that the mains lead cannot be damaged when people walk on it. Check the mains lead before every use for damages and faults!
- The mains voltage is 220-240Vac/50Hz. Check if power outlet match. If you travel, make sure that the mains voltage of the country is suitable for this unit.
- Keep the original packing material so that you can transport the unit in safe conditions.



This mark attracts the attention of the user to high voltages that are present inside the housing and that are of sufficient magnitude to cause a shock hazard.



This mark attracts the attention of the user to important instructions that are contained in the manual and that he should read and adhere to.

The unit has been certified CE. It is prohibited to make any changes to the unit. They would invalidate the CE certificate and their guarantee!

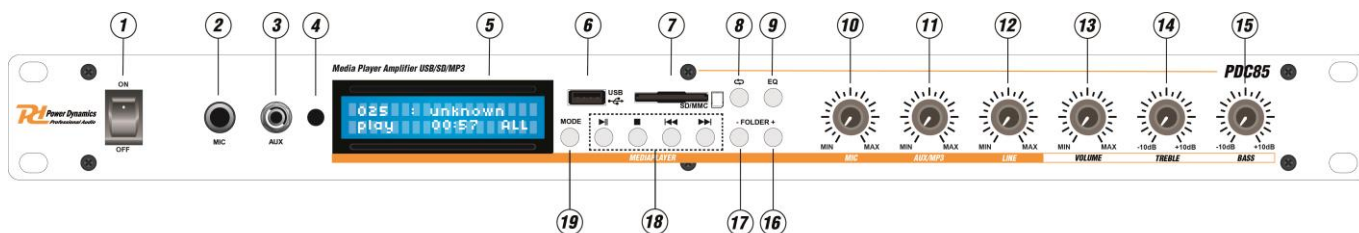
NOTE: To make sure that the unit will function normally, it must be used in rooms with a temperature between 5°C/41°F and 35°C/95°F.



Electric products must not be put into household waste. Please bring them to a recycling centre. Ask your local authorities or your dealer about the way to proceed. The specifications are typical. The actual values can slightly change from one unit to the other. Specifications can be changed without prior notice.

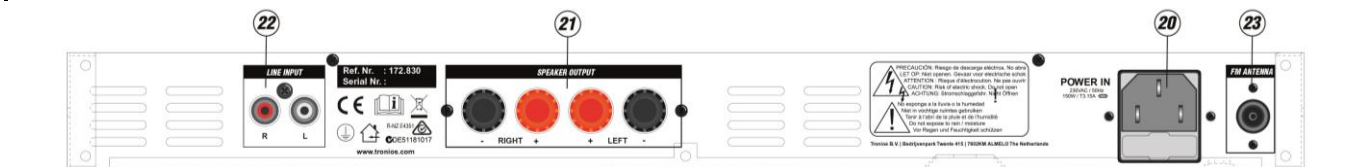
Do not attempt to make any repairs yourself. This would invalid your warranty. Do not make any changes to the unit. This would also invalid your warranty. The warranty is not applicable in case of accidents or damages caused by inappropriate use or disrespect of the warnings contained in this manual. Power Dynamics cannot be held responsible for personal injuries caused by a disrespect of the safety recommendations and warnings. This is also applicable to all damages in whatever form.

FRONT PANEL



1. **Power switch**
This is the main power ON/OFF switch.
2. **Microphone**
Connect a dynamic microphone to this Jack 6.3mm (1/4").
3. **Aux input jack**
This stereo Aux input is for using CD, DVD-players, Tape Decks or other line source.
4. **IR Sensor**
Receive the IR signal from remote control.
5. **LCD Display**
LCD display indicates all the functions.
6. **USB Port**
Port for USB stick, USB card reader or compatible external hard drive for playback.
7. **SD Card slot**
Slot for inserting SD card.
8. **Repeat button**
Press this button to repeat the track, folder, all tracks or not repeat.
9. **EQ Control button**
Press this button to select 5 different EQ modes.
10. **MIC Level control**
Adjustable level control of the microphone. Always turn back the mic level control to the minimum before switch on.
11. **AUX/MP3 Level**
Adjustable level control of MP3-player. Always turn back the Aux/MP3 level control to the minimum before switch on.
12. **Line Level Control**
Adjustable level control of line input. Always turn back the line level control to the minimum before switch on.
13. **Master volume control**
Adjustable output level of the master volume. Always turn back the output volume control to the minimum before switch on.
14. **Treble control**
Adjustable high frequency, maximum treble +10db or maximum decrease of -10db.
15. **Bass control**
Adjustable bass frequency, maximum bass +10db or maximum decrease of -10db.
16. **Previous Folder Key**
Press this button during play to select the previous folder
17. **Next Folder Key**
Press this button during play to select the next folder
18. **STOP/PLAY/PREVIOUS TRACK/NEXT TRACK**
Stop - Press this button to stop the current track.
Play - Press this button to start the track.
Previous track - Press this button to go back to the previous track.
Next track - Press this button to go to next track.
19. **Mode Button**
Press this button to select the mode: USB, SD & BT.

REAR PANEL



20. **AC Connection**
This connector is used to supply main power to the unit.
21. **Speaker connectors**
Speaker connector for left and right speaker cables.
22. **Line input**
CD, DVD-players, Tape Decks and other line level devices may be connected to these RCA input.
23. **FM Antenna**
This connector is used to fit an external FM antenna in order to use this. FM will not be supported.

NEDERLANDS

Hartelijk dank voor de aanschaf van dit Power Dynamics product. Neemt U a.u.b. een paar momenten de tijd om deze handleiding zorgvuldig te lezen, aangezien wij graag willen dat u onze producten snel en volledig gebruikt.

Lees deze handleiding eerst door alvorens het product te gebruiken. Volg de instructies op anders zou de garantie wel eens kunnen vervallen. Neem ook altijd alle veiligheidsmaatregelen om brand en/of een elektrische schok te voorkomen. Tevens is het ook raadzaam om reparaties / modificaties e.d. over te laten aan gekwalificeerd personeel om een elektrische schok te voorkomen. Bewaar deze handleiding ook voor toekomstig gebruik.

- Bewaar de verpakking zodat u indien het apparaat defect is, dit in de originele verpakking kunt opsturen om beschadigingen te voorkomen.
- Voordat het apparaat in werking wordt gesteld, altijd eerst een deskundige raadplegen. Bij het voor de eerste keer inschakelen kan een bepaalde reuk optreden. Dit is normaal en verdwijnt na een poos.
- In het apparaat bevinden zich onder spanning staande onderdelen; open daarom NOOIT dit apparaat.
- Plaats geen metalen objecten en mors geen vloeistof in het effect. Dit kan leiden tot elektrische schokken of defecten.
- Toestel niet opstellen in de buurt van warmtebronnen zoals radiatoren etc. en niet op een vibrerende onder- grond plaatsen. Dek ventilatieopeningen nooit af.
- Het apparaat is niet geschikt voor continu gebruik.
- Wees voorzichtig met het netsnoer en beschadig deze niet. Als het snoer kapot of beschadigd is, kan dit leiden tot elektrische schokken of defecten.
- Als u de stekker uit het stopcontact neemt, trek dan niet aan het snoer, maar aan de stekker.
- Om brand of elektrische schok te voorkomen, dient u dit apparaat niet bloot te stellen aan regen of vocht.
- Verwijder of plaats een stekker nooit met natte handen resp. uit en in het stopcontact.
- Indien zowel de stekker en/of netsnoer als snoeringang in het apparaat beschadigd zijn dient dit door een vakman hersteld te worden.
- Indien het apparaat zo beschadigd is dat inwendige (onder)delen zichtbaar zijn mag de stekker NOOIT in het stopcontact worden geplaatst en het apparaat NOOIT worden ingeschakeld. Neem in dit geval contact op met de dealer.
- Sluit het apparaat nooit op een dimmer aan.
- Reparatie aan het apparaat dient te geschieden door een vakman of een deskundige.
- Sluit het apparaat alleen aan op een 220-240VAC / 50Hz (geaard) stopcontact, verbonden met een 10-16A meterkastgroep.
- Bij onweer altijd de stekker uit het stopcontact halen, zo ook wanneer het apparaat voor een langere tijd niet gebruikt wordt. Stelregel: Bij geen gebruik stekker verwijderen.
- Als u het apparaat lang niet gebruikt heeft en het weer wil gebruiken kan er condens ontstaan; laat het apparaat eerst op kamertemperatuur komen alvorens het weer in werking te stellen.
- Apparaat nooit in vochtige ruimten en buiten gebruiken.
- Om ongevallen in bedrijven te voorkomen moet rekening worden gehouden met de daarvoor geldende richtlijnen en moeten de aanwijzingen/waarschuwingen worden gevolgd.
- Het apparaat buiten bereik van kinderen houden. Bovendien mag het apparaat nooit onbeheerd gelaten worden.
- Gebruik geen schoonmaakspray om de schakelaars te reinigen. Restanten van deze spray zorgen ervoor dat smeer en stof ophopen. Raadpleeg bij storing te allen tijde een deskundige.
- Gebruik geen overmatige kracht bij het bedienen van het apparaat.
- Dit apparaat kan magnetisch veld veroorzaken. Houd dit apparaat ten minste 60 cm afstand van de computer of tv.
- Laad de accu elke 3 maanden als u het apparaat voor een langere periode niet gebruikt. De batterij kan worden beschadigd.
- Bij een ongeval met dit product altijd eerst een deskundige raadplegen alvorens opnieuw te gebruiken.
- Tracht het apparaat niet schoon te maken met chemische oplossingen. Dit kan de lak beschadigen. Gebruik een droge doek om schoon te maken.
- Blijf uit de buurt van elektronische apparatuur die bromstoringen zouden kunnen veroorzaken.
- Bij reparatie dienen altijd originele onderdelen te worden gebruikt om onherstelbare beschadigingen en/of ontoelaatbare straling te voorkomen.
- Schakel eerst het toestel uit voordat u het netsnoer verwijder. Verwijder netsnoer en aansluitsnoeren voordat u dit product gaat verplaatsen.
- Zorg ervoor dat het netsnoer niet beschadigd/defect kan raken wanneer mensen erover heen lopen. Het netsnoer vóór ieder gebruik controleren op breuken/defecten!
- In Nederland/België is de netspanning 220-240Vac/50Hz. Indien u reist (en u neemt het apparaat mee) informeer dan naar de netspanning in het land waar u verblijft.



Deze markering wordt weergegeven om u erop attent te maken dat een levensgevaarlijke spanning in het product aanwezig is en dat bij aanraking van deze delen een elektrische schok wordt verkregen.



Deze instructiemarkering wordt weergegeven om u erop te wijzen dat de instructie zeer belangrijk is om te lezen en/of op te volgen.

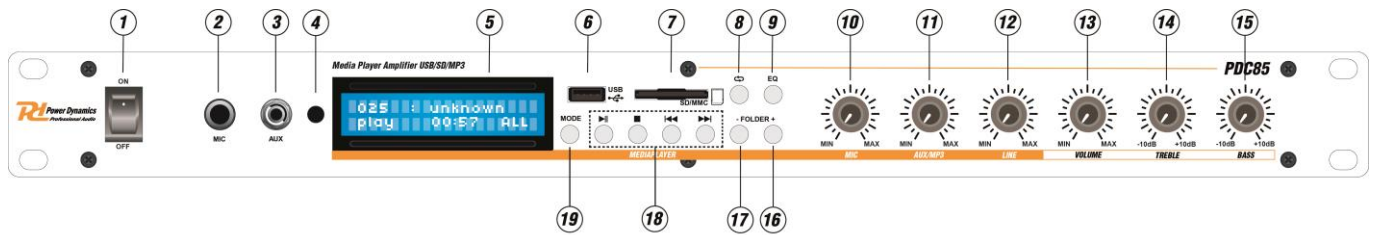
OPMERKING: Om zeker te zijn van een correcte werking, dient u dit apparaat in een ruimte te gebruiken waar de temperatuur tussen de 5°C/41°F en 35°C/95°F ligt.



Raadpleeg eventueel www.wecycle.nl en/of www.vrom.nl v.w.b. het afnemen van elektronische apparaten in het kader van de WEEE-regeling. Vele artikelen kunnen worden gerecycled, gooi ze daarom niet bij het huisvuil maar lever ze in bij een gemeentelijk depot of uw dealer. Lever ook afgedankte batterijen in bij uw gemeentelijk depot of bij de dealer, zie www.stibat.nl

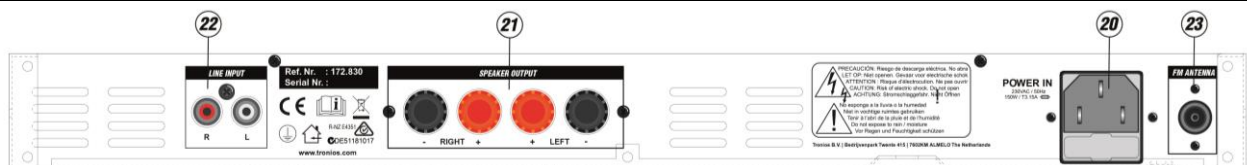
Alle (defecte) artikelen dienen gedurende de garantieperiode altijd retour te worden gezonden in de originele verpakking. Voer zelf geen reparaties uit aan het toestel; in elk geval vervalt de totale garantie. Ook mag het toestel niet eigenmachtig worden gemodificeerd, ook in dit geval vervalt de totale garantie. Ook vervalt de garantie bij ongevallen en beschadigingen in elke vorm t.g.v. onoordeelkundig gebruik en het niet in achtnemen van het gestelde in deze gebruiksaanwijzing. Tevens aanvaardt Power Dynamics geen enkele aansprakelijkheid in geval van persoonlijke ongelukken als gevolg van het niet naleven van veiligheidsinstructies en waarschuwingen. Dit geldt ook voor gevolgschade in welke vorm dan ook.

VOORZIJDE



1. **Aan/uit schakelaar**
Druk op deze schakelaar om het apparaat aan en/of uit te zetten.
2. **Microfoon**
Sluit een microfoon aan op de Jack 6.3mm connector.
3. **Aux input jack**
Deze stereo AUX ingang 3.5mm is voor het aansluiten van CD, DVD-spelers of andere lijn audio bronnen.
4. **IR Sensor**
IR ontvanger voor afstandsbediening.
5. **LCD Display**
Het display geeft de belangrijkste instellingen en gegevens weer, zoals muziknummer, muziktitel en de naam van afspeelmap, afspeeltijd en andere informatie.
6. **USB Poort**
USB poort voor het aansluiten van USB-stick of externe harde schrijf voor afspelen van MP3.
7. **SD Poort**
SD poort voor het aflezen van SD-kaart.
8. **Repeat**
Druk op de toets om één of alle muziknummers te herhalen.
9. **EQ**
Druk op deze toets om één van de 5 equalizer instellingen te selecteren.
10. **MIC Volumeregelaar**
Instellen van de microfoonvolume. Draai altijd de volumeregelaar tot het minimum voordat het apparaat wordt in-/uitgeschakeld.
11. **AUX/MP3 Volumeregelaar**
Instellen van AUX/MP3-speler volumeregelaar. Draai altijd de volumeregelaar tot het minimum voordat het apparaat wordt in-/uitgeschakeld.
12. **Line Volumeregelaar**
Instellen van de lijnvolumeregelaar. Draai altijd de volumeregelaar tot het minimum voordat het apparaat wordt in-/uitgeschakeld.
13. **Master Volumeregelaar**
Instellen van de master volumeregelaar. Draai altijd de volumeregelaar tot het minimum voordat het apparaat wordt in-/uitgeschakeld.
14. **Treble regelaar**
Instellen van hoge frequentie, maximale verhoging +10db of maximale verlaging -10db.
15. **Bass regelaar**
Instellen van bass frequentie, maximale verhoging +10db of maximale verlaging -10db.
16. **Previous Folder**
Druk op deze toets om vorige muziekfolder af te spelen.
17. **Next Folder**
Druk op deze toets om volgende muziekfolder af te spelen.
18. **STOP/PLAY/PREVIOUS TRACK/NEXT TRACK**
Stop - Druk op deze toets om het afspelen van muziknummer te stoppen.
Play - Druk op deze toets om muziekweergave te starten of pauzeren.
Previous track - Druk op deze knop om het vorige muziknummer af te spelen.
Next track - Druk op deze knop om het volgende muziknummer af te spelen.
19. **Mode Toets**
Druk op deze knop om te schakelen tussen de SD, USB of BT.

ACHTERZIJDE



20. **AC Net entree**
Zorg ervoor dat u het apparaat aansluit op de correcte netspanning.
21. **Luidspreker connectoren**
Aansluiting voor luidsprekers voor zowel linker als rechterkanaal.
22. **Line ingang**
aansluiten van CD, DVD-spelers of andere lijn audiobronnen.
23. **FM Antenne**
Deze connector kan gebruikt worden om een externe FM antenne aan te sluiten. FM functie wordt niet ondersteund.

DEUTSCH

Vielen Dank für den Kauf dieses Power Dynamics gerat. Nehmen Sie sich einen Augenblick Zeit, um diese Anleitung sorgfältig durchzulesen, damit sie die Möglichkeiten, die unser Produkt bietet, sofort voll ausnutzen können.

Lesen Sie erst die Anleitung vollständig vor der ersten Inbetriebnahme durch. Befolgen Sie die Anweisung, da sonst jeglicher Garantieanspruch verfällt. Treffen Sie stets alle Sicherheits-vorkehrungen um Feuer und/oder Stromschlag zu vermeiden. Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem Fachpersonal ausgeführt werden, um Stromschlag zu vermeiden. Bewahren Sie diese Anleitung für spätere Bezugnahme auf.

- Bewahren Sie die Verpackung auf, um das Gerät im Bedarfsfall sicher transportieren zu können.
- Bevor das Gerät in Betrieb genommen wird, muss es erst von einem Fachmann überprüft werden. Bei der ersten Benutzung kann etwas Geruch auftreten. Das ist normal und verschwindet nach einer Weile
- Das Gerät enthält unter Spannung stehende Teile. Daher NIEMALS das Gehäuse öffnen.
- Keine Metallgegenstände oder Flüssigkeiten ins Gerät dringen lassen. Sie können zu Stromschlag und Defekten führen.
- Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern aufstellen. Nicht auf eine vibrierende Oberfläche stellen. Niemals die Belüftungsschlitze abdecken.
- Das Gerät ist nicht für Dauerbetrieb geeignet.
- Gehen Sie vorsichtig mit dem Netzkabel um und beschädigen Sie es nicht. Eine beschädigte Netzschnur kann zu Stromschlag und Defekten führen.
- Wenn Sie das Gerät vom Netz trennen, immer am Stecker ziehen, niemals an der Schnur.
- Um Feuer und Stromschlag zu vermeiden, das Gerät vor Regen und Feuchtigkeit schützen.
- Den Stecker nie mit nassen Händen in eine Netzsteckdose stecken oder abziehen.
- Wenn sowohl der Stecker und/oder die Netzschnur bzw. der Kabeleintritt ins Gerät beschädigt sind, müssen sie von einem Fachmann repariert werden.
- Wenn das Gerät so beschädigt ist, dass Innenteile sichtbar sind, darf der Stecker NICHT in eine Steckdose gesteckt werden und das Gerät darf NICHT eingeschaltet werden. Wenden Sie sich in dem Fall an Ihren Fachhändler. Das Gerät darf nicht an einen Dimmer angeschlossen werden.
- Reparaturen dürfen nur von einem Fachmann oder Sachverständigen ausgeführt werden.
- Das Gerät nur an eine geerdete 10-16A Netzsteckdose mit 220-240V AC/50Hz Spannung anschließen.
- Bei Gewitter oder längerem Nichtgebrauch den Netzstecker abziehen. Die Regel gilt: Bei Nichtgebrauch Netzstecker abziehen.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wurde, kann sich Kondenswasser gebildet haben. Lassen Sie das Gerät erst auf Zimmertemperatur kommen, bevor Sie es einschalten. Das Gerät nicht in feuchten Räumen oder im Freien benutzen.
- Um Unfällen in der Öffentlichkeit vorzubeugen, müssen die geltenden Richtlinien beachtet und die Anweisungen/Warnungen befolgt werden.
- Niemals das Gerät kurz hintereinander ein- und ausschalten. Dadurch verkürzt sich die Lebensdauer erheblich.
- Das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern halten. Das Gerät niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Die Regler nicht mit Reinigungssprays reinigen. Diese hinterlassen Rückstände, die zu Staub- und Fettsammlungen führen. Bei Störungen immer einen Fachmann um Rat fragen.
- Das Gerät nur mit sauberen Händen bedienen.
- Das Gerät nicht mit Gewalt bedienen.
- Nach einem Unfall mit dem Gerät immer erst einen Fachmann um Rat fragen, bevor Sie es wieder einschalten.
- Keine chemischen Reinigungsmittel benutzen, die den Lack beschädigen. Das Gerät nur mit einem trockenen Tuch abwischen.
- Nicht in der Nähe von elektronischen Geräten benutzen, die Brummstörungen verursachen können.
- Bei Reparaturen nur die Original-Ersatzteile verwenden, um starke Schäden und/oder gefährliche Strahlungen zu vermeiden.
- Bevor Sie das Netz- und/oder Anschlusskabel abziehen, erst das Gerät ausschalten. Netz- und Anschlusskabel abziehen, bevor Sie das Gerät umstellen.
- Sorgen Sie dafür, dass das Netzkabel nicht beschädigt werden kann, wenn Menschen darüber laufen. Das Netzkabel vor jedem Einsatz auf Brüche/Schadstellen überprüfen.
- In Deutschland beträgt die Netzspannung 220-240V AC / 50Hz. Wenn Sie das Gerät auf Reisen mitnehmen, prüfen Sie, ob die örtliche Netzspannung den Anforderungen des Geräts entspricht.



Dieses Zeichen weist den Benutzer darauf hin, dass lebensgefährliche Spannungen im Gerät anliegen, die bei Berührung einen Stromschlag verursachen.



Dieses Zeichen lenkt die Aufmerksamkeit des Benutzers auf wichtige Hinweise in der Anleitung hin, die unbedingt eingehalten werden müssen.

HINWEIS: Um einen einwandfreien Betrieb zu gewährleisten, muss die Raumtemperatur zwischen 5° und 35°C liegen.



Tronios BV Registrierungsnummer : DE51181017 (ElektroG).

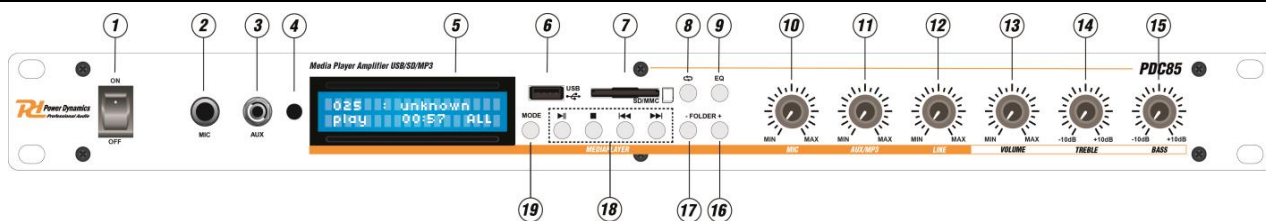
Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling abgegeben werden. Hiermit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Tronios BV Registrierungsnummer : 21003000 (BatterieG).

Lithiumbatterien und Akkupacks sollten nur im entladenen Zustand in die Altbatteriesammelgefäße bei Handel und bei öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgern gegeben werden. Bei nicht vollständig entladenen Batterien Vorsorge gegen Kurzschluß treffen durch Isolieren der Pole mit Klebestreifen. Der Endnutzer ist zur Rückgabe von Altbatterien gesetzlich verpflichtet.

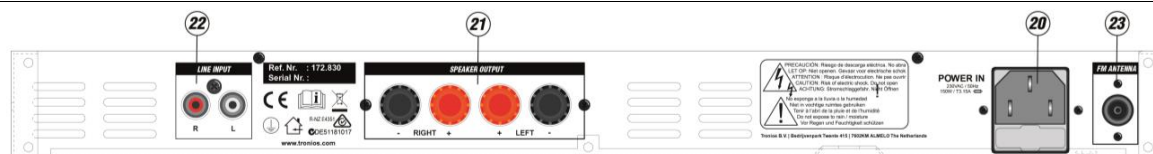
Reparieren Sie das Gerät niemals selbst und nehmen Sie niemals eigenmächtig Veränderungen am Gerät vor. Sie verlieren dadurch den Garantieanspruch. Der Garantieanspruch verfällt ebenfalls bei Unfällen und Schäden in jeglicher Form, die durch unsachgemäßen Gebrauch und Nichtbeachtung der Warnungen und Sicherheitshinweise in dieser Anleitung entstanden sind. Power Dynamics ist in keinem Fall verantwortlich für persönliche Schäden in Folge von Nichtbeachtung der Sicherheitsvorschriften und Warnungen. Dies gilt auch für Folgeschäden jeglicher Form.

BEDIENELEMENTE



1. **Netzschalter**
Schaltet das Gerät ein und aus.
2. **Mikrofoneingang**
Schließen Sie ein Mikrofon an die 6,3mm-Klinkenbuchse .
3. **Aux Eingang**
Dieser Stereo AUX-Eingang 3,5mm-Klinkenbuchse ist für den Anschluss von CD, DVD-Player oder andere Line-Level-Audioquellen.
4. **IR Sensor**
Infrarotsensor für die Fernbedienung
5. **LCD Display**
Das Display zeigt alle Funktionen und Daten wie Nummer, Titel und den Namen des Ordners, Spielzeit und weitere Informationen.
6. **USB-Anschluss**
Zum Einstecken eines USB-Speichergeräts.
7. **Speicherkartensteckplatz**
Steckplatz für SD- und MMC-Speicherkarten.
8. **Taste Repeat**
Drücken Sie die Taste, um eine oder alle Songs zu wiederholen.
9. **Taste EQ**
Drücken Sie diese Taste, um eine von 5 Equalizer-Einstellungen zu wählen.
10. **Regler Mikrofon**
Einstellen der Lautstärke des Mikrofons. Drehen Sie die Lautstärke-Regler auf Minimum, bevor das Gerät ein- / ausgeschaltet wird.
11. **Regler AUX/MP3**
Einstellen der Lautstärke AUX/MP3. Drehen Sie die Lautstärke-Regler auf Minimum, bevor das Gerät ein- / ausgeschaltet wird.
12. **Regler Line**
Einstellen der Lautstärke Line Eingang. Drehen Sie die Lautstärke-Regler auf Minimum, bevor das Gerät ein- / ausgeschaltet wird.
13. **Regler Master**
Einstellen der Lautstärke Master. Drehen Sie die Lautstärke-Regler auf Minimum, bevor das Gerät ein- / ausgeschaltet wird.
14. **Treble regelaar**
Einstellen Hochfrequenz, maximale Erhöhung oder +10 dB maximale Dämpfung von -10 dB.
15. **Bass regelaar**
Einstellen Bassfrequenz, maximale Erhöhung oder +10 dB maximale Dämpfung von -10 dB.
16. **Vorherige Folder**
Drücken Sie die Taste, um den vorherigen Folder zu spielen.
17. **Next Folder**
Drücken Sie diese Taste, um den nächsten Folder zu spielen.
18. **STOP/PLAY/PREVIOUS TRACK/NEXT TRACK**
Stop - Drücken Sie diese Taste, um die Musikwiedergabe zu stoppen.
Play - Zum Umschalten zwischen Wiedergabe und Pause.
Vorheriger Titel - Drücken Sie die Taste, um den vorherigen Titel zu spielen.
Nächster Titel - Drücken Sie diese Taste, um den nächsten Titel zu spielen.
19. **Taste Mode**
Drücken Sie die Taste, um zu wechseln zwischen SD, USB oder BT.

ANSCHLÜSSE



20. **AC Net entree**
Stecken Sie hier die Netzleitung ein.
21. **Luidspreker connectoren**
Aansluiting voor luidsprekers voor zowel linker als rechterkanaal.
22. **Line ingang**
aansluiten van CD, DVD-spelers of andere lijn audiobronnen.
23. **Antennenanschlüsse**
Anschluss für eine UKW-Antenne,

ESPAÑOL

Felicitaciones a la compra de este producto Power Dynamics. Por favor lea atentamente este manual antes de usar el aparato para disfrutar al completo de sus prestaciones.

Seguir las instrucciones le permite no invalidar la garantía. Tome todas las precauciones para evitar que se produzca fuego o una descarga eléctrica. Las reparaciones solo deben llevarse a cabo por técnicos cualificados para evitar descargas eléctricas. Guarde el manual para futuras consultas.

Antes de usar el aparato, por favor pida consejo a un profesional. Cuando el aparato se enciende por primera vez, suele sentirse cierto olor. Esto es normal y desaparece al poco tiempo.

- Este aparato contiene piezas que llevan voltaje. Por lo tanto NO abra la carcasa.
- No coloque objetos metálicos o vierta líquidos dentro del aparato. Podría producir descargas eléctricas y fallos en el funcionamiento.
- No coloque el aparato cerca de fuentes de calor tipo radiadores, etc. No coloque el aparato en superficies vibratorias. No tape los agujeros de ventilación.
- Este aparato no está preparado para un uso continuado.
- Tenga cuidado con el cable de alimentación y no lo dañe. Un daño o defecto en el cable de alimentación puede producir una descarga eléctrica o fallo en el funcionamiento.
- Cuando desconecte el aparato de la toma de corriente, siempre tire de la clavija, nunca del cable.
- No enchufe o desenchufe el aparato con las manos mojadas.
- Si la clavija y/o el cable de alimentación están dañados, necesitan reemplazarse por un técnico cualificado.
- Si el aparato está dañado de modo que puedan verse sus partes internas, NO conecte el aparato a la toma de corriente y NO lo encienda. Contacte con su distribuidor. NO conecte el aparato a un reostato o dimmer.
- Para evitar un fuego o peligro de descarga, no exponga el aparato a la lluvia y a la humedad.
- Todas las reparaciones deben llevarse a cabo exclusivamente por técnicos cualificados.
- Conecte el aparato a una toma de corriente con toma de tierra (220-240Vca/50Hz) protegida por un fusible de 10-16A.
- Durante una tormenta o si el aparato no va a usarse durante un periodo largo de tiempo, desconéctelo de la toma de corriente. La regla es: Desconéctelo si no lo va a usar.
- Si el aparato no se ha usado en mucho tiempo puede producirse condensación. Deje el aparato a temperatura ambiente antes de encenderlo. Nunca utilice el aparato en ambientes húmedos o en el exterior.
- Para prevenir accidentes en las empresas, debe seguir las directrices aplicables y seguir las instrucciones.
- No lo apague y encienda repetidamente. Esto acorta su tiempo de vida.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños. No deje el aparato sin vigilancia.
- No utilice sprays limpiadores para limpiar los interruptores. Los residuos de estos sprays producen depósitos de polvo y grasa. En caso de mal funcionamiento, siempre consulte a un profesional.
- No fuerce los controles.
- Si el aparato se ha caído, siempre haga que lo verifique un técnico cualificado antes de encenderlo otra vez.
- NO utilice productos químicos para limpiar el aparato. Dañan el barniz. Tan solo límpielo con un trapo seco.
- Manténgalo lejos de equipos electrónicos ya que pueden producir interferencias.
- Solo utilice recambios originales para las reparaciones, de otro modo pueden producirse daños serios y/o radiaciones peligrosas.
- Apague el aparato antes de desconectarlo de la toma de corriente y/o de otros equipos. Desconecte todos los cables y conexiones antes de mover el aparato.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no puede dañarse cuando la gente lo pise. Compruebe el cable de alimentación antes de cada uso por si hay daños o defectos.
- El voltaje de funcionamiento es 220-240Vca/50Hz. Compruebe que la toma de corriente coincide. Si tiene que viajar, asegúrese de que el voltaje del país es el adecuado para este aparato.
- Guarde el embalaje original para poder transportar el aparato en condiciones seguras.



Esta señal advierte al usuario de la presencia de alto voltaje en el interior de la carcasa y que es de la suficiente magnitud como para producir una descarga eléctrica.



Esta señal advierte al usuario de que el manual contiene instrucciones importantes que han de leerse y seguirse al pie de la letra.

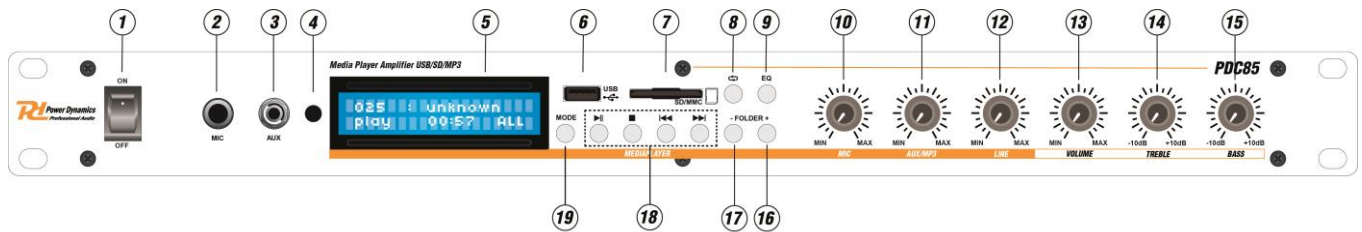
NOTA: Para asegurarse de que el aparato funcione correctamente, debe usarse en ambientes a una temperatura de entre 5°C/41°F y 35°C/95°F.



Los productos electrónicos no pueden tirarse a la basura normal. Por favor lleve este producto a un centro de reciclaje. Pregunte a la autoridad local en caso de duda. Las especificaciones son generales. Los valores actuales pueden variar de una unidad a otra. Las especificaciones pueden variar sin previo aviso.

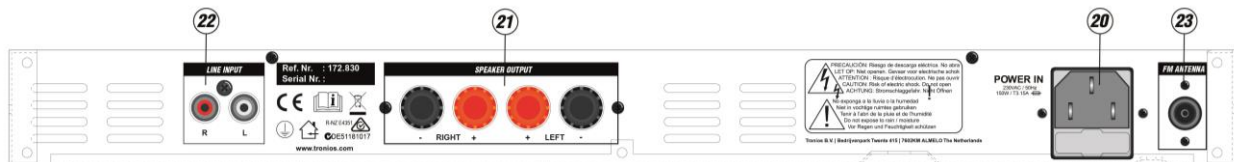
Nunca intente reparar usted mismo este equipo. Esta manipulación anulará la garantía. No realice cambios en la unidad. Esta manipulación anulará la garantía. Esta garantía no es aplicable en caso de accidente o daños ocasionados por uso indebido del aparato o mal uso del mismo. Power Dynamics no se hace responsable de daños personales causados por el no seguimiento de las normas e instrucciones de este manual. Esto es aplicable también a los daños de cualquier tipo.

VISTA FRONTAL



1. **Botón de encendido**
Este es el interruptor principal de corriente ON/OFF.
2. **Micrófono**
Conecte un micrófono dinámico a esta base de Jack 6.3mm (1/4").
3. **Entrada Jack auxiliar**
Esta entrada estéreo es para conectar reproductores de CD, DVD, pletinas, o cualquier fuente de línea.
4. **Sensor IR**
Recibe la señal IR del mando a distancia.
5. **Display LCD**
El display LCD muestra todas las funciones.
6. **Puerto USB**
Para pendrive, lector de tarjetas USB o disco duro externo compatible para reproducir.
7. **Slot SD Card**
Para insertar una tarjeta SD.
8. **Tecla Repeat**
Pulse esta tecla para repetir la pista, carpeta, todas las pistas o no repetir.
9. **Tecla control EQ**
Pulse esta tecla para seleccionar 5 modos EQ diferentes.
10. **Control de nivel MIC**
Control de nivel de los micrófonos ajustable. Siempre ponga este nivel al mínimo antes de encender el aparato.
11. **Nivel AUX/MP3**
Control de nivel de los reproductores MP3 ajustable. Siempre ponga este nivel al mínimo antes de encender el aparato.
12. **Control de nivel de línea**
Control de nivel de la entrada de línea ajustable. Siempre ponga este nivel al mínimo antes de encender el aparato.
13. **Control de volumen principal**
Nivel de salida ajustable del volumen principal. Siempre ponga este nivel al mínimo antes de encender el aparato.
14. **Control de agudos**
Alta frecuencia ajustable, máximo de + 10dB o una disminución máxima de agudos de 10dB.
15. **Control de graves**
Baja frecuencia ajustable, dinámica de graves + 10dB o una disminución máxima de -10dB.
16. **Tecla de carpeta previa**
Pulse esta tecla durante la reproducción para seleccionar la carpeta anterior
17. **Tecla de siguiente carpeta**
Pulse esta tecla durante la reproducción para seleccionar la siguiente carpeta
18. **STOP/PLAY/PISTA PREVIA/PISTA SIGUIENTE**
Stop – Pulse esta tecla para detener la reproducción
Play – Pulse esta tecla para iniciar la reproducción.
Pista previa – Pulse esta tecla para ir a la pista anterior.
Pista siguiente – Pulse esta tecla para ir a pasar a la siguiente pista.
19. **Tecla Modo**
Pulse esta tecla para cambiar de modo: USB, SD & BT.

PANEL POSTERIOR



21. **Conexión CA**
Este conector se usa para enchufar el aparato a la corriente.
22. **Conectores para altavoces**
Conector para conectar cables de los altavoces derecho e izquierdo.
23. **Entrada de línea**
Se pueden conectar a esta entrada RCA reproductores CD, DVD, Pletinas y otras fuentes de línea.
24. **Antena FM**
Este conector se usa para conectar una antena externa para FM. No se apoyarán.

FRANÇAIS

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Power Dynamics. Veuillez lire la présente notice avant l'utilisation afin de pouvoir en profiter pleinement.

Veuillez lire la notice avant toute utilisation. Respectez impérativement les instructions afin de continuer à bénéficier de la garantie. Prenez toutes les précautions nécessaires pour éviter tout incendie ou décharge électrique. Seul un technicien spécialisé peut effectuer les réparations. Nous vous conseillons de conserver la présente notice pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

- Avant d'utiliser l'appareil, prenez conseil auprès d'un spécialiste. Lors de la première mise sous tension, il est possible qu'une odeur soit perceptible. C'est normal, l'odeur disparaîtra peu de temps après.
- L'appareil contient des composants porteurs de tension. N'OUVREZ JAMAIS le boîtier.
- Ne placez pas des objets métalliques ou du liquide sur l'appareil, cela pourrait causer des décharges électriques et dysfonctionnements..
- Ne placez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur, par exemple radiateur. Ne positionnez pas l'appareil sur une surface vibrante. N'obtenez pas les ouïes de ventilation.
- L'appareil n'est pas conçu pour une utilisation en continu.
- Faites attention au cordon secteur, il ne doit pas être endommagé.
- Lorsque vous débranchez l'appareil de la prise secteur, tenez-le par la prise, ne tirez jamais sur le cordon.
- Ne branchez pas et ne débranchez pas l'appareil avec les mains mouillées.
- Seul un technicien spécialisé peut remplacer la fiche secteur et / ou le cordon secteur.
- Si l'appareil est endommagé et donc les éléments internes sont visibles, ne branchez pas l'appareil, NE L'ALLUMEZ PAS. Contactez votre revendeur. NE BRANCHEZ PAS l'appareil à un rhéostat ou un dimmer.
- Pour éviter tout risque d'incendie ou de décharge électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité.
- Seul un technicien habilité et spécialisé peut effectuer les réparations
- Branchez l'appareil à une prise secteur 220-240 Vac/50 Hz avec terre, avec un fusible 10-16 A.
- Pendant un orage ou en cas de non utilisation prolongée de l'appareil, débranchez l'appareil du secteur.
- En cas de non utilisation prolongée de l'appareil, de la condensation peut être créée. Avant de l'allumer, laissez l'appareil atteindre la température ambiante. Ne l'utilisez jamais dans des pièces humides ou en extérieur.
- Afin d'éviter tout accident en entreprise, vous devez respecter les conseils et instructions.
- N'allumez pas et n'éteignez pas l'appareil de manière répétée. Cela réduit sa durée de vie.
- Conservez l'appareil hors de la portée des enfants. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance.
- N'utilisez pas d'aérosols pour nettoyer les interrupteurs. Les résidus créent des dépôts et de la graisse. En cas de dysfonctionnement, demandez conseil à un spécialiste.
- Ne forcez pas les réglages.
- L'appareil contient un haut-parleur pouvant engendrer des champs magnétiques. Tenez cet appareil à 60 cm au moins d'un téléviseur ou ordinateur.
- Cet appareil contient un accumulateur rechargeable au plomb. Rechargez-le tous les trois mois en cas de non utilisation prolongée de l'appareil sinon l'accumulateur pourrait être endommagé.
- Si l'accumulateur est endommagé, remplacez-le par un accumulateur de même type et déposez l'ancien accumulateur dans un container de recyclage adapté.
- Si l'appareil est tombé, faites-le toujours vérifier par un technicien avant de le rallumer.
- Pour nettoyer l'appareil, n'utilisez pas de produits chimiques qui abîment le revêtement, utilisez uniquement un tissu sec.
- Tenez toujours l'appareil éloigné de tout équipement électrique pouvant causer des interférences.
- Pour toute réparation, il faut impérativement utiliser des pièces d'origine, sinon il y a risque de dommages graves et / ou de radiations dangereuses.
- Eteignez toujours l'appareil avant de le débrancher du secteur et de tout autre appareil. Débranchez tous les cordons avant de déplacer l'appareil.
- Assurez-vous que le cordon secteur n'est pas abîmé si des personnes viennent à marcher dessus. Avant toute utilisation, vérifiez son état.
- La tension d'alimentation est de 220-240Vac/50 Hz. Vérifiez la compatibilité. Si vous voyagez, vérifiez que la tension d'alimentation du pays est compatible avec l'appareil.
- Conservez l'emballage d'origine pour pouvoir transporter l'appareil en toute sécurité.



Ce symbole doit attirer l'attention de l'utilisateur sur les tensions élevées présentes dans le boîtier de l'appareil, pouvant engendrer une décharge électrique.



Ce symbole doit attirer l'attention de l'utilisateur sur des instructions importantes détaillées dans la notice, elles doivent être lues et respectées.

Cet appareil porte le symbole CE. Il est interdit d'effectuer toute modification sur l'appareil. La certification CE et la garantie deviendraient caduques !

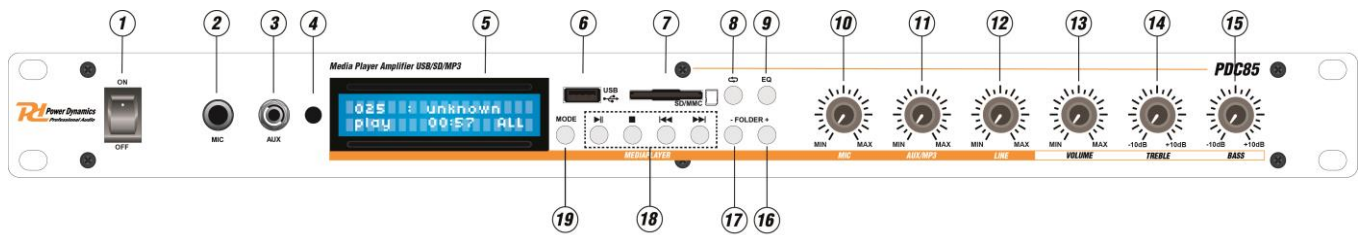
NOTE: Pour un fonctionnement normal de l'appareil, il doit être utilisé en intérieur avec une plage de température maximale autorisée entre 5°C/41°F et 35°C/95°F.



Ne jetez pas les produits électriques dans la poubelle domestique. Déposez-les dans une décharge. Demandez conseil aux autorisés ou à votre revendeur. Données techniques réservées. Les valeurs actuelles peuvent varier d'un produit à l'autre. Tout droit de modification réservé sans notification préalable.

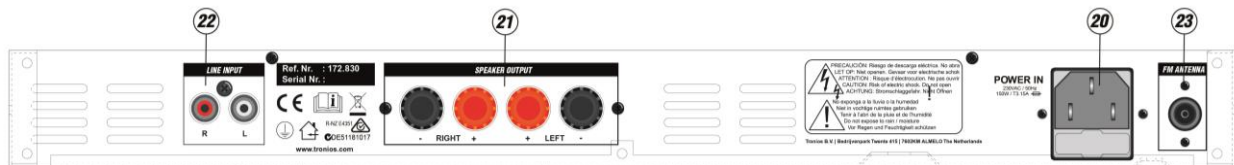
N'essayez pas de réparer l'appareil vous-même. Vous perdriez tout droit à la garantie. Ne faites aucune modification sur l'appareil. Vous perdriez tout droit à la garantie. La garantie deviendrait également caduque en cas d'accidents ou dommages causés par une utilisation inappropriée de l'appareil ou un non respect des consignes présentes dans cette notice. Power Dynamics ne pourrait être tenu responsable en cas de dommages matériels ou corporels causés par un non respect des consignes de sécurité et avertissements. Cela est également valable pour tous les dommages quelle que soit la forme.

FACE AVANT



1. **Interrupteur Power**
Interrupteur ON/OFF
2. **Microphone**
Prise jack 6,35 (1/4") pour brancher un micro dynamique
3. **Prise entrée Aux**
Entrée stéréo Aux pour lecteur CD, DVD, Tape deck ou autre source ligne.
4. **Capteur IR**
Reçoit le signal infrarouge de la télécommande
5. **Affichage LCD**
Affichage LCD de toutes les fonctions.
6. **Port USB**
Port pour une clé USB, lecteur carte USB ou disque dur externe compatible.
7. **Insert carte SD**
Pour mettre une carte SD
8. **Touche Repeat**
Appuyez sur la touche pour répéter la voie, le dossier, toutes les voies ou aucune répétition.
9. **Touche EQ Control**
Touche pour sélectionner 5 modes d'égaliseur
10. **Réglage niveau MIC L**
Réglage de niveau du microphone. Mettez toujours le réglage de niveau du micro sur le minimum avant d'allumer.
11. **Réglage niveau AUX/MP3**
Réglage de niveau du lecteur MP3. Mettez toujours le réglage de niveau Aux/MP3 sur le minimum avant d'allumer.
12. **Réglage Niveau Ligne**
Réglage de niveau de l'entrée ligne. Mettez toujours le réglage de niveau ligne sur le minimum avant d'allumer.
13. **Réglage volume Master**
Réglage de niveau de sortie du volume master. Mettez toujours le réglage de niveau de sortie sur le minimum avant d'allumer.
14. **Réglage Treble - aigus**
Réglage de la fréquence des aigus, +10 dB max, -10 dB max.
15. **Réglage Bass - graves**
Réglage de la fréquence des graves, +10 dB max, -10 dB max.
16. **Touche dossier précédent**
Appuyez sur la touche pendant la lecture pour sélectionner le dossier précédent.
17. **Touche dossier suivant**
Appuyez sur la touche pendant la lecture pour sélectionner le dossier suivant.
18. **Touche STOP/PLAY/PRECEDENT/SUIVANT**
Stop – Appuyez sur la touche pour arrêter la voie en cours de lecture
Play – Appuyez sur la touche pour lire la voie.
Voie précédente – Appuyez sur la touche pour revenir à la voie précédente
Voie suivante – Appuyez sur la touche pour aller à la voie suivante
19. **Touche Mode**
Appuyez sur la touche pour sélectionner le mode USB, SD & BT.

FACE ARRIERE



20. **Prise secteur**
Pour relier l'appareil à une prise d'alimentation secteur.
21. **Connecteurs haut-parleurs**
Connecteurs pour cordon HP gauche et droit
22. **Entrée Ligne**
Vous pouvez brancher à cette entrée RCA des lecteurs CD, DVD, tape deck ou autre appareil à niveau ligne
23. **Antenne FM**
Bornier pour brancher une antenne externe FM. Ne seront pas pris en charge.

Gratulujemy zakupu urządzenia marki Fenton. Proszę o przeczytanie instrukcji przed użyciem urządzenia, aby jak najlepiej móc wykorzystać jego możliwości.

Przeczytaj tę instrukcję przed pierwszym użyciem urządzenia. Postępuj zgodnie z instrukcją, aby nie utracić gwarancji. Zwróć uwagę na wszystkie ostrzeżenia, aby uniknąć pożaru lub/ oraz porażenia prądem. Naprawy mogą być przeprowadzane jedynie przez autoryzowany serwis. Zatrzymaj tę instrukcję na wypadek potrzeby w przyszłości.

- Przed użyciem skonsultuj się ze specjalistą. Podczas pierwszego użycia urządzenie może wydzielić specyficzny zapach. To zupełnie normalne, zniknie po chwili.
- Urządzenie posiada podzespoły przewodzące prąd. Nie otwieraj obudowy urządzenia.
- Nie umieszczaj metalowych obiektów ani płynów w urządzeniu. Może to spowodować porażenie prądem lub uszkodzenie sprzętu.
- Nie umieszczaj w pobliżu takich źródeł ciepła jak grzejnik itd. Nie umieszczaj urządzenia na wibrującej powierzchni. Nie zasłaniaj kanałów wentylacyjnych.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do ciągłej pracy.
- Pamiętaj, aby nie uszkodzić przewodu zasilającego. Uszkodzony przewód zasilający może spowodować porażenie prądem lub uszkodzenie sprzętu.
- Podczas wyjmowania wtyczki z gniazdka zawsze ciągnij za wtyczkę, nie za kabel.
- Nie wtykaj kabla mając mokre dłonie.
- Jeśli wtyczka lub/ oraz kabel zasilający jest uszkodzony, musi być wymieniony przez wykwalifikowaną osobę.
- Jeśli urządzenie jest uszkodzone na tyle, że widoczne są części wewnętrzne, nie podłączaj sprzętu do gniazdka, ani go nie uruchamiaj. Skontaktuj się z dystrybutorem. Nie podłączaj urządzenia do opornika bądź dimmera.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych ani na wilgoć.
- Sprzęt może być naprawiany tylko w autoryzowanym serwisie.
- Podłączaj urządzenie do uziemionego źródła zasilania (220-240Vac/50Hz) z bezpiecznikiem 10-16A.
- Podczas burzy lub w sytuacjach, gdy urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, odłącz je od gniazdka. Zasada brzmi: odłącz sprzęt od gniazdka, gdy go nie używasz.
- Jeśli urządzenie nie było używane przez dłuższy czas, może wystąpić kondensacja. Pozwól na to, aby sprzęt osiągnął temperaturę pokojową. Nigdy nie używaj w wilgotnych pomieszczeniach, bądź na zewnątrz.
- Podczas użytkowania znacznie wzrasta temperatura obudowy. Nie dotykaj jej w czasie pracy, bądź natychmiast po wyłączeniu urządzenia.
- Aby uniknąć wypadków w pracy, wykonuj polecenia zawarte w tej instrukcji.
- Zabezpiecz urządzenie dodatkowym łańcuchem bezpieczeństwa. Używaj wysokiej jakości haków. Upewnij się, że nikt nie stoi w pobliżu okolicy montażu. Montuj sprzęt w odległości co najmniej 50cm od materiałów łatwopalnych i zachowuj co najmniej 1m wolnej przestrzeni z każdej strony, aby zapewnić odpowiednie chłodzenie
- Urządzenie posiada diody LED wysokiej mocy. Nie patrz bezpośrednio na diody, aby nie uszkodzić wzroku.
- Nie włączaj i wyłączaj urządzenia co chwilę. Skraca to jego żywotność.
- Trzymaj z dala od dzieci. Nie zostawiaj sprzętu bez opieki.
- Nie używaj spray'ów do czyszczenia przełączników. To powoduje osiadanie się kurzu oraz tłuszczu. W przypadku usterki zasięgnij rady u specjalisty. Obsługuj urządzenie mając czyste ręce.
- Nie naciskaj przycisków z zbyt dużą siłą.
- Jeśli urządzenie upadnie, przed kolejnym włączeniem zawsze musi być sprawdzone przez wykwalifikowanego technika.
- Nie używaj chemikaliów do czyszczenia obudowy. Niszczą one lakier. Dokonuj czyszczenia za pomocą suchej szmatki.
- Trzymaj z dala od innej elektroniki, która może spowodować zakłócenia.
- Podczas serwisu używaj tylko oryginalnych części. W innym przypadku może nastąpić poważne uszkodzenie sprzętu, lub niebezpieczne promieniowanie.
- Wyłącz urządzenie przed wyciągnięciem kabla zasilającego. Odłącz wszystkie kable przed przenoszeniem sprzętu.
- Upewnij się, że nikt nie uszkodzi kabla zasilającego. Sprawdź przed każdym użyciem, czy kabel zasilający nie nosi znamion uszkodzenia.
- Urządzenie może pracować przy napięciu 220-240Vac/50Hz. Jeśli podróżujesz ze sprzętem, sprawdź, czy możesz je bezpiecznie podłączyć do prądu.
- Zachowaj oryginalny karton, aby móc transportować urządzenie w bezpiecznych warunkach.



Ten znak zwraca uwagę użytkownika na wysokie napięcie, które jest obecne w środku obudowy urządzenia. Napięcie jest wystarczające, aby porazić użytkownika.



Ten znak zwraca uwagę użytkownika do ważnych informacji, które znajdują się w instrukcji. Informacje te powinny być przeczytane oraz uwzględnione w codziennym użytkowaniu

Urządzenie posiada certyfikat CE. **Nie wolno** wprowadzać żadnych zmian w urządzeniu. Każda modyfikacja sprzętu spowoduje utratę certyfikatu CE oraz gwarancji!

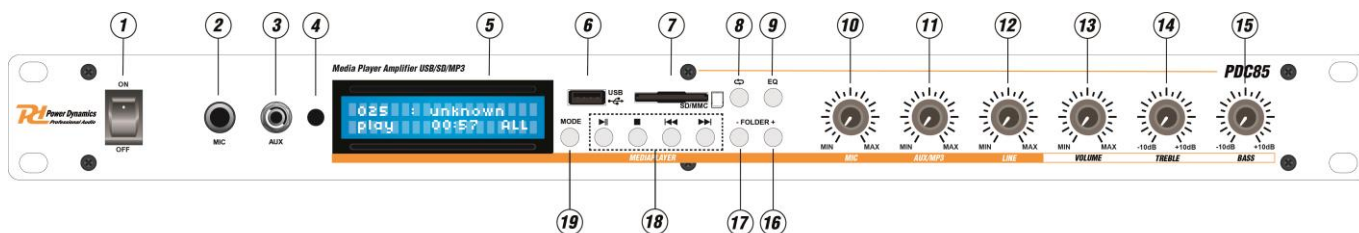
UWAGA: Urządzenie może funkcjonować w pomieszczeniach o temperaturze pomiędzy 5°C/41°F oraz 35°C/95°F.



WAŻNA INFORMACJA: Urządzenia elektryczne muszą być składowane w miejscach do tego przeznaczonych. Sprawdź, gdzie w Twojej okolicy znajduje się najbliższe centrum recyklingu. Specyfikacja techniczna poszczególnych urządzeń może się nieznacznie różnić. Specyfikacja może ulec zmian bez powiadomień.

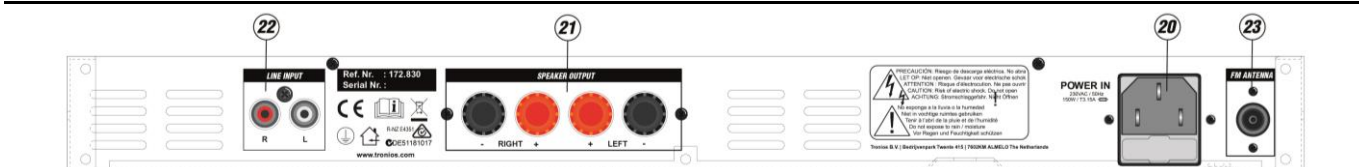
Nie próbuj dokonywać żadnych napraw samodzielnie, to spowoduje unieważnienie gwarancji. Gwarancja nie dotyczy uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem sprzętu, niezgodnie z instrukcją. Fenton nie jest odpowiedzialny za uszczerbek na zdrowiu oraz kontuzje spowodowane niestosowaniem się do zaleceń bezpieczeństwa. Dotyczy to wszelakich uszkodzeń.

Przegląd



1. **Włącznik zasilania**
2. **Wejście mikrofonowe**
Możesz tu podłączyć mikrofon dynamiczny z wtykiem Jack 6.3mm (1/4").
3. **Wejście AUX**
Wejście stereofoniczne AUX mini Jack 3,5mm, które umożliwia podłączenie odtwarzacza CD, DVD itp.
4. **Dioda podczerwieni**
Odbiera sygnał z pilota bezprzewodowego.
5. **Wyświetlacz LCD**
Wyświetlacz LCD, na którym uzyskasz odpowiednie informacje na temat utworu i ustawień.
6. **Port USB**
Port USB umożliwiający podłączenie pamięci USB, czytnika kart pamięci lub zewnętrznego dysku twardego
7. **Gniazdo SD**
Słot na kartę pamięci SD
8. **Przycisk Repeat**
Naciśnij ten przycisk, aby powtórzyć utwór, folder, wszystkie utwory albo wyłączyć powtarzanie.
9. **Wybór ustawienia EQ**
Naciśnij ten przycisk, aby wybrać spośród 5 predefiniowanych ustawień EQ.
10. **Głośność mikrofonu**
Regulacja poziomu głośności mikrofonu. Zawsze ustawiaj minimalną głośność mikrofonu przed uruchomieniem urządzenia.
11. **Głośność AUX/MP3**
Regulacja poziomu głośności odtwarzacza MP3. Zawsze ustawiaj minimalną głośność odtwarzacza przed uruchomieniem urządzenia.
12. **Poziom sygnału wejściowego**
Regulacja poziomu głośności wejścia liniowego. Zawsze ustawiaj minimalną głośność przed uruchomieniem urządzenia.
13. **Regulacja głośności Master**
Regulacja głównego poziomu głośności. Zawsze ustawiaj minimalną głośność przed uruchomieniem urządzenia.
14. **Regulacja sopranów**
Regulacja poziomu tonów wysokich w zakresie -10db do +10db.
15. **Regulacja basów**
Regulacja poziomu tonów niskich w zakresie -10db do +10db.
16. **Poprzedni folder**
Naciśnij ten przycisk, aby rozpocząć odtwarzania kolejnego folderu.
17. **Następny folder**
Naciśnij ten przycisk, aby rozpocząć odtwarzania kolejnego folderu.
18. **STOP/PLAY/PREVIOUS TRACK/NEXT TRACK**
Stop – Naciśnij ten przycisk aby zatrzymać odtwarzanie.
Play – Naciśnij ten przycisk aby rozpocząć odtwarzanie.
Previous track – Naciśnij ten przycisk, aby wybrać poprzedni utwór.
Next track – Naciśnij ten przycisk, aby wybrać kolejny utwór.
19. **Mode Button**
Naciśnij ten przycisk, aby wybrać pomiędzy trybem USB/SD oraz BT.

PANEL TYLNY



20. **Gniazdo zasilania**
Podłącz tutaj kabel zasilający dołączony do zestawu.
21. **Wyjścia głośnikowe**
Podłącz tutaj zestaw głośnikowy (lewy i prawy kanał). Pamiętaj o zachowaniu odpowiedniej polaryzacji!
22. **Wejście liniowe**
Za pomocą złącza RCA możesz podłączyć tutaj zewnętrzny odtwarzacz CD/DVD itp.
23. **Gniazdo anteny FM**
Gniazdo do podłączenia zewnętrznej anteny FM. Uwaga! Bez anteny nie będziesz mógł używać poprawnie radia FM.

TECHNICAL SPECIFICATION / TECHNISCHE SPECIFICATIE / TECHNISCHE DATEN / ESPECIFICACIONES TÉCNICAS / SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES / SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Power supply	: 230V AC 50Hz
Output power	: 2x 300Watt
Power RMS	: 2x 100Watt
Frequency response	: 20Hz - 20kHz (+/- 3dB)
THD	: <0.01%
Dimensions	: 245 x 482 x 44mm / 19" 1U
Weight	: 5.4kg

The specifications are typical. The actual values can slightly change from one unit to the other. Specifications can be changed without prior notice.

The products referred to in this manual conform to the European Community Directives to which they are subject:

European Union

Tronios B.V.,
Bedrijvenpark Twente Noord 18,
7602KR Almelo, The Netherlands

2014/35/EU
2014/30/EU



United Kingdom

Tronios Ltd.,
130 Harley Street,
London W1G 7JU, United Kingdom

S.I. 2016:1101
S.I. 2016:1091



Specifications and design are subject to change without prior notice..

www.tronios.com

Copyright © 2022 by TRONIOS the Netherlands